



**AULT** ON FAIT  
LE TRAVAIL.

**BIOMASSE,  
COMPOSTAGE  
ET RECYCLAGE**

**McCloskey**  
INTERNATIONAL

**MDS**

**MVS** WASHING  
SYSTEMS

 **KOMPTECH**

 **LIPPMANN**

**SUPERIOR**

***AULT***

**Une entreprise d'ici.  
Au service des bâtisseurs d'ici.**

Ault est l'un des fournisseurs de machinerie les plus performants au Canada. Depuis plus de 15 ans, nous offrons à nos clients des équipements à la fine pointe de la technologie et le service le plus rapide et efficace qui soit. Point à la ligne.

Nous sommes distributeurs exclusifs de marques reconnues comme les références de l'industrie : McCloskey International, Lippmann, MDS, Komptech, McCloskey Washing System et Superior. Pour votre chantier, on ne vous propose que le meilleur. Et ça nous rend très fiers.

Nous ne faisons pas que vendre des machines. Nous participons à votre chantier. En faisant affaire avec nous, vous avez une équipe de plus sur le terrain.

Voici ce qu'on fait.  
Voici ce qu'on vend,  
ce qu'on entretient,  
ce qu'on répare.

On fait le travail,  
avec vous et pour longtemps.

# TABLE DES MATIÈRES

6	<b>PIÈCES ET SERVICE</b>
8	<b>MCCLOSKEY</b>
10	TAMISEURS DE SÉRIE R (SCALPEURS)
18	TAMBOURS (TROMMELS)
24	CONVOYEURS
30	<b>KOMPTECH</b>
32	DÉCHIQUETEURS
38	TAMISEURS
46	SÉPARATEURS
54	RETOURNEURS D'ANDAIN
60	TAMBOURS (TROMMELS)



**AULT**

# PIÈCES ET SERVICE

**Voici avec qui vous ferez le travail.  
Votre équipe, sur le terrain.**



Ault, c'est une équipe de vrais. De passionnés. D'experts.

Nos conseillers, nos ingénieurs et nos mécaniciens s'engagent dans la réussite de vos chantiers et ultimement, de votre entreprise. Peu importe le défi, peu importe les délais, chez Ault, vous pouvez compter sur des gens dévoués partout en province. Lorsque vous faites affaire avec nous, vous vous assurez d'avoir une équipe supplémentaire sur le terrain.

Votre confiance, c'est ce qu'on a de plus précieux. On s'assure donc d'entretenir et réparer vos équipements comme si c'était les nôtres. Étant dépositaires exclusifs des marques McCloskey International, Lippmann, MDS, Komptech, McCloskey Washing System et Superior, nous connaissons nos machines comme personne et suivons les recommandations des manufacturiers.

Nous n'utilisons que des pièces de rechange certifiées, testées par les départements d'ingénierie des marques que nous distribuons. En nous confiant l'entretien et la réparation de vos équipements, vous êtes assurés qu'ils resteront fiables, performants et durables.

Nos machines ne vous laisseront pas tomber et notre équipe, encore moins.

On fait le travail.

Contactez nos experts pour toute question :

**1 855-300-AULT**  
**514 826-0925**  
**[jackson@ault.ca](mailto:jackson@ault.ca)**



# McCloskey

INTERNATIONAL

**McCloskey International.**  
**Tout premier partenaire de l'histoire de Ault.**

Fondée en 1985, l'entreprise McCloskey International est le leader mondial dans l'industrie du tamisage et du concassage mobile. Son grand éventail de produits comprend des concasseurs, tamiseurs, tambours (trommels) et convoyeurs sans oublier les produits sur mesure. Son siège social ontarien en fait un partenaire international de premier choix et ce, depuis les tout débuts de Ault.

- 10 **TAMISEURS DE SÉRIE R (SCALPEURS)**
- 18 **TAMBOURS (TROMMELS)**
- 24 **CONVOYEURS**

# LEADER



Scalpeur R230 ^



MCCLOSKEY

# TAMISEURS DE SÉRIE R (SCALPEURS)

Scalpeur R155 >  
Sols contaminés



^ Scalpeur R155  
Recouvrement de sol

Donnez n'importe quoi à ce trio de tamiseurs : ces scalpeurs travaillent fort pour fournir des produits finis propres rapidement et efficacement. Équipés des plus grands alimenteurs (feeders) de leur classe, ils peuvent être nourris par un chargeur ou une excavatrice. Leur système de tamis haute énergie breveté est unique au monde et est le plus efficace de leur catégorie. Avec plus de 100 machines vendues au Québec, leur réputation n'est plus à faire.



MCCLOSKEY

## R70

Notre scalpeur R70 est petit, mais possède tout de même des capacités impressionnantes. Pouvant être transporté partout de façon très économique, il est parfait pour des entrepreneurs ayant un très grand nombre de petits projets de construction ou de démolition. Même avec sa petite taille, il est équipé de l'unique grille haute énergie si réputée à McCloskey.



MCCLOSKEY

## R105

Le scalpeur R105 est la solution idéale pour les opérateurs ne recherchant pas les capacités de production immenses des plus gros modèles, mais désirant la même efficacité, fiabilité et durabilité. Disposant de l'unique grille haute énergie si réputée à McCloskey, le R105 est le meilleur pour les chantiers intermédiaires.



MCCLOSKEY

## R155

Conçu pour travailler avec des matières plus complexes à traiter, telles le roc lourd, les argiles fines, collantes ou en bloc, le scalpeur R155 est capable d'en prendre. Équipé de l'unique grille haute énergie de McCloskey, il n'y a pas de limites à ce qu'il peut avaler. Renseignez-vous sur ses grilles faciles d'accès (installées plus basses), une caractéristique souvent recherchée.



MCCLOSKEY

## R230

Le R230 est conçu pour fournir des capacités de production sans limites. Avec son immense surface de crible de 6' x 20', il est sans égal en frais de capacité, de polyvalence et d'efficacité. Ne le cherchez pas sur les petits projets : le R230 est à sa place dans les plus grands chantiers partout dans le monde.



^ Scalpeur R155

Scalpeur R155 >



	<b>R70</b>	<b>R105</b>	<b>R155</b>	<b>R230</b>	
<b>Motorisation</b>	<b>Moteur diesel</b>	JCB	CAT 4.4 / Volvo	CAT 4.4 / Volvo	
	<b>Puissance</b>	85 hp (63 kW)	130 hp (75 kW)	130 hp (97 kW)	255 hp (168 kW)
<b>Trémie</b>	<b>Capacité</b>	5.4 vg <sup>3</sup> (4.1 m <sup>3</sup> )	7.8 vg <sup>3</sup> (6.0 m <sup>3</sup> )	10.5 vg <sup>3</sup> (8.0 m <sup>3</sup> )	15 vg <sup>3</sup> (11.5 m <sup>3</sup> )
<b>Grille haute énergie</b>	<b>Dimensions</b>	4' x 9' (1 220 mm x 2 745 mm)	4' 6" x 12' (1 400 mm x 3 600 mm)	5' x 16' (1 500 mm x 4 900 mm)	6' x 20' (1 800 mm x 6 100 mm)
<b>Convoyeur produits fins</b>	<b>Largeur</b>	26" (650 mm)	32" (800 mm)	36" (900 mm)	42" (1 050 mm)
<b>Convoyeur produits fins (net)</b>	<b>Largeur</b>	26" (650 mm)	32" (800 mm)	36" (900 mm)	36" (900 mm)
<b>Convoyeur produits surdimensionnés</b>	<b>Largeur</b>	42" (1 050 mm)	48" (1 200 mm)	55" (1 400 mm)	64" (1 600 mm)
<b>Dimensions de transport</b>	<b>Longueur</b>	31' 9" (9.9 m)	48' 9" (14.7 m)	50' 2" (15.3 m)	55' 8" (17.0 m)
	<b>Largeur</b>	8' 2" (2.5 m)	8' 4" (2.5 m)	9' 6" (2.9 m)	9' 10" (3.0 m)
	<b>Hauteur</b>	10' 6" (3.2 m)	10' 6" (3.2 m)	11' 2" (3.4 m)	11' 5" (3.5 m)
	<b>Poids</b>	33 951 lbs (15 400 kg)	50 700 lbs (23 000 kg)	74 800 lbs (34 000 kg)	83 600 lbs (38 000 kg)

## OPTIONS

- Pré-grille à barres (finger deck)
- « Punch plate »
- Barres de type « Bofar »
- Alimenteur à tablier d'acier (apron feeder)
- Fonctionnement hybride (diesel / électricité)
- Trémie surbaissée
- Trémie haute capacité



Trommel 621RE ^  
Compostage



MCCLOSKEY

# TAMBOURS (TROMMELS)

L'excellente réputation de nos trommels est directement liée à leur fiabilité exemplaire, leur grande durabilité et à des caractéristiques de pointe enviées par la concurrence : mentionnons les brosses ajustables gardant la grille du tambour propre plus longtemps, le convoyeur radial intégré optionnel et des trémies de grande capacité.

^ Trommel 512A  
Recyclage de verre

Trommel 512R >  
Terre végétale





MCCLOSKEY

## 512RT / 516RT

Le trommel 512RT dispose des mêmes caractéristiques gagnantes et éprouvées que le 512R (tambour de 12 pieds) mais est monté sur chenilles, pour plus de mobilité. Le 516RT, quant à lui, propose comme seule différence, un tambour plus grand d'une longueur de 16 pieds.



MCCLOSKEY

## 621RE / 628RE

Notre trommel 621RE est fait pour le travail d'envergure. Son convoyeur à grand débit de 36 pouces et son tambour immense de 6 pieds de diamètre et 21 pieds de long peuvent traiter une quantité de matériaux incroyables. Le modèle 628RE augmente encore les capacités avec son tambour de 28 pieds.



**MCCLOSKEY**

# 733RE

Le 733RE n'a pas d'égal. Il dispose d'un puissant moteur de 225 chevaux, d'un convoyeur de haute performance de 48 pouces et d'un tambour de 7 pieds de diamètre par 33 pieds de long. Il est tout simplement le trommel mobile ayant la plus grande capacité du monde. Il est également le seul tambour de la gamme homologué pour les routes du Québec.

		512A	512R	512RT	516RT	621RE	621RET	733RE
<b>Motorisation</b>	<b>Moteur diesel</b>	CAT / Kubota	CAT / Kubota	CAT / Volvo	CAT / Volvo	CAT / Volvo	CAT / Volvo	CAT / Volvo
	<b>Puissance</b>	74/100 hp (55/75 kW)	74/100 hp (55/75 kW)	100 hp (75 kW)	100 hp (75 kW)	174 hp (130 kW)	174 hp (130 kW)	225 hp (168 kW)
	<b>Traction</b>	Roues	Roues	Chenilles	Chenilles	Roues	Roues ou chenilles	Roues
<b>Production</b>	<b>Capacité de la trémie</b>	4.5 vg <sup>3</sup> (3.4 m <sup>3</sup> )	4.5 vg <sup>3</sup> (3.4 m <sup>3</sup> )	7 vg <sup>3</sup> (5.3 m <sup>3</sup> )	7 vg <sup>3</sup> (5.3 m <sup>3</sup> )	6.5 vg <sup>3</sup> (5.5 m <sup>3</sup> )	6.5 vg <sup>3</sup> (5.5 m <sup>3</sup> )	9 vg <sup>3</sup> (6.9 m <sup>3</sup> )
	<b>Surface de tamisage</b>	127 pi <sup>2</sup> (11.8 m <sup>2</sup> )	127 pi <sup>2</sup> (11.8 m <sup>2</sup> )	127 pi <sup>2</sup> (11.8 m <sup>2</sup> )	182 pi <sup>2</sup> (17.7 m <sup>2</sup> )	291 pi <sup>2</sup> (27.5 m <sup>2</sup> )	291 pi <sup>2</sup> (27.5 m <sup>2</sup> )	506 pi <sup>2</sup> (47 m <sup>2</sup> )
<b>Tambour</b>	<b>Diamètre</b>	5' (1.5 m)	5' (1.5 m)	5' (1.5 m)	5' (1.5 m)	6' (1.8 m)	6' (1.8 m)	7' (2.1 m)
	<b>Longueur</b>	12' (3.6 m)	12' (3.6 m)	12' (3.6 m)	16' (4.9 m)	21' (6.4 m)	21' (6.4 m)	33' (10.0 m)
<b>Convoyeur produits finis</b>	<b>Hauteur</b>	9' (2.7 m)	15' 3" (4.6 m)	12' 10" (3.9 m)	12' 11" (3.9 m)	16' 9" (5.1 m)	16' 9" (5.1 m)	16' 9" (5.1 m)
	<b>Capacité</b>	70 vg <sup>3</sup> (53 m <sup>3</sup> )	2 000 vg <sup>3</sup> (1 530 m <sup>3</sup> )	1 000 vg <sup>3</sup> (765 m <sup>3</sup> )	1 100 vg <sup>3</sup> (840 m <sup>3</sup> )	2 500 vg <sup>3</sup> (1 910 m <sup>3</sup> )	2 500 vg <sup>3</sup> (1 910 m <sup>3</sup> )	2 500 vg <sup>3</sup> (1 910 m <sup>3</sup> )
<b>Dimensions de transport</b>	<b>Longueur</b>	42' 2" (12.9 m)	47' 11" (14.6 m)	46' 1" (14.0 m)	50' 11" (15.5 m)	60' 9" (18.5 m)	60' 9" (18.5 m)	69' 6" (21.2 m)
	<b>Largeur</b>	8' 6" (2.6 m)	8' 6" (2.6 m)	8' 6" (2.6 m)	8' 11" (2.7 m)	8' 6" (2.6 m)	8' 6" (2.6 m)	10' 10" (3.3 m)
	<b>Hauteur</b>	12' 1" (3.7 m)	13' 6" (4.1 m)	11' 7" (3.5 m)	11' 8" (3.6 m)	13' 6" (4.1 m)	13' 6" (4.1 m)	13' 6" (4.1 m)
	<b>Poids</b>	21 500 lbs (9 750 kg)	27 000 lbs (12 250 kg)	40 000 lbs (18 140 kg)	50 000 lbs (22 680 kg)	51 500 lbs (23 400 kg)	74 250 lbs (33 700 kg)	80 750 lbs (36 630 kg)

## OPTIONS

- Grille de basculement hydraulique
- Ventilateur réversible
- Brosses doubles
- Circuit hydraulique auxiliaire
- Tête mobile (Live-head)
- Fonctionnement hybride (diesel / électricité)
- Système de séparation des matières plastiques



Convoyeur TF80 ^  
Roues



**MCCLOSKEY**

# CONVOYEURS

Stocker des matériaux ne sera jamais un défi avec notre grande sélection de convoyeurs. Vous avez un besoin particulier? Laissez notre équipe vous proposer une solution sur mesure complètement personnalisée. Avec des longueurs pouvant aller jusqu'à 175 pieds, nos convoyeurs rendront vos opérations plus efficaces que jamais.



Convoyeur TF80 >  
Chenilles

^ Convoyeur ST100TV



MCCLOSKEY

## ST80 / ST100

La gamme de convoyeurs ST surprend par son agilité et ses capacités, à prix compétitif. Fonctionnant au diesel ou à l'électricité, ils sont équipés de cylindres hydrauliques qui peuvent soulever et abaisser le pont en plein fonctionnement. Il peuvent même se plier jusqu'à une inclinaison de 22,5 degrés. Disponibles en longueur de 80 pieds (ST80) et 100 pieds (ST100).



MCCLOSKEY

## TF80

Pouvant traiter 1 000 tonnes par heure, notre TF80 convient aux applications les plus exigeantes, comme le chargement de bateaux. Avec sa trémie d'alimentation géante (15 vg<sup>3</sup>), il peut avaler des matériaux très spécialisés. Étant sur chenilles, il est très mobile et peut être prêt à opérer en 5 minutes.



^ **Convoyeur ST80TF**  
Recouvrement de sol

**Convoyeur ST80T**  
Séparateur de matériaux magnétique



**ST80 ST80V ST80T ST80TV ST80TF TF80**

<b>Motorisation</b>	<b>Moteur</b>	CAT / Kubota diesel ou électrique	CAT / Kubota diesel ou électrique	CAT / Kubota diesel ou électrique	CAT / Kubota diesel ou électrique	CAT / Kubota diesel ou électrique	CAT / Kubota diesel ou électrique
	<b>Puissance</b>	50 hp (37 kW)	90 hp (67 kW)	50 hp (37 kW)	90 hp (67 kW)	100 hp (75 kW)	100 hp (75 kW)
	<b>Traction</b>	Roues	Roues	Chenilles	Chenilles	Chenilles	Chenilles
<b>Production</b>	<b>Capacité maximale</b>	500 tph	800 tph	500 tph	800 tph	800 tph	1 000 tph
	<b>Capacité de V-Bin</b>	N/D	7.5 vg <sup>3</sup> (5.7 m <sup>3</sup> )	N/D	7.5 vg <sup>3</sup> (5.7 m <sup>3</sup> )	7.5 vg <sup>3</sup> (5.7 m <sup>3</sup> )	20 vg <sup>3</sup> (15.5 m <sup>3</sup> )
	<b>Hauteur de stockage</b>	31' 1" (9.5 m)	31' 1" (9.5 m)	31' 1" (9.5 m)	31' 1" (9.5 m)	31' 1" (9.5 m)	42' 6" (12.9 m)
<b>Dimensions de transport</b>	<b>Longueur</b>	61' 10" (18.8 m)	61' 10" (18.8 m)	51' 4" (15.6 m)	52' (15.9 m)	60' (18.3 m)	63' 10" (19.5 m)
	<b>Largeur</b>	10' 2" (3.0 m)	10' 2" (3.0 m)	8' 5" (2.6 m)	10' 5" (3.2 m)	8' 2" (2.5 m)	9' 7" (2.9 m)
	<b>Hauteur</b>	13' 6" (4.1 m)	13' 6" (4.1 m)	13' 2" (4.0 m)	11' 6" (3.5 m)	11' 3" (3.4 m)	11' 7" (3.54 m)
	<b>Poids</b>	20 000 lbs (9 090 kg)	24 000 lbs (10 886 kg)	25 000 lbs (11 363 kg)	28 050 lbs (12 725 kg)	31 600 lbs (14 365 kg)	62 850 lbs (28 500 kg)

**ST100 ST100V ST100T ST100TV ST100TF**

<b>Motorisation</b>	<b>Moteur</b>	CAT / Kubota diesel ou électrique	CAT / Kubota diesel ou électrique	CAT / Kubota diesel ou électrique	CAT / Kubota diesel ou électrique	CAT / Kubota diesel ou électrique
	<b>Puissance</b>	90 hp (67 kW)	90 hp (67 kW)	90 hp (67 kW)	90 hp (67 kW)	100 hp (75 kW)
	<b>Traction</b>	Roues	Roues	Chenilles	Chenilles	Chenilles
<b>Production</b>	<b>Capacité maximale</b>	500 tph	800 tph	500 tph	800 tph	800 tph
	<b>Capacité de V-Bin</b>	N/D	7.5 vg <sup>3</sup> (5.7 m <sup>3</sup> )	N/D	7.5 vg <sup>3</sup> (5.7 m <sup>3</sup> )	7.5 vg <sup>3</sup> (5.7 m <sup>3</sup> )
	<b>Hauteur de stockage</b>	41' 3" (12.5 m)	41' 3" (12.5 m)	41' 3" (12.5 m)	41' 9" (12.7 m)	41' 10" (12.8 m)
<b>Dimensions de transport</b>	<b>Longueur</b>	69' 7" (21.0 m)	69' 7" (21.0 m)	70' 6" (21.5 m)	70' 6" (21.5 m)	78' 5" (23.9 m)
	<b>Largeur</b>	10' 11" (3.3 m)	10' 11" (3.3 m)	8' 5" (2.6 m)	10' 5" (3.2 m)	8' 5" (2.6 m)
	<b>Hauteur</b>	13' 6" (4.1 m)	13' 6" (4.1 m)	13' 6" (4.1 m)	11' 3" (3.4 m)	11' 3" (3.4 m)
	<b>Poids</b>	25 000 lbs (11 363 kg)	26 000 lbs (11 818 kg)	28 000 lbs (12 725 kg)	31 500 lbs (14 288 kg)	34 000 lbs (15 422 kg)

**OPTIONS**

- Motorisation double
- Courroie (Strap) à chevron
- Grattoir de type « Martin »
- Balance
- Barres « Spray bars »
- Entraînement hydraulique
- Système anti-ségrégation
- Extensions de trémie
- Protections d'usure
- Rouleaux d'impact sous la trémie
- Extensions d'essieu
- Vérins d'essieu
- Embrayage de démarrage
- Entraînement des roues motorisé
- Séparateur de matériaux magnétique
- « Lift Axle »



# INNOVATION



**Le leader mondial du traitement de la biomasse, maintenant chez Ault.**

**Récemment ajoutée à notre gamme de produits chez Ault, la marque Komptech propose plus de 30 machines différentes et est complètement dédiée au traitement mécanique et mécano-biologique des déchets solides, de la biomasse et du compost. Depuis 1992, l'entreprise propose des technologies très avancées et toujours innovantes.**

- 32 **DÉCHIQUETEURS**
- 38 **TAMISEURS**
- 46 **SÉPARATEURS**
- 54 **RETOURNEURS D'ANDAIN**
- 60 **TAMBOURS (TROMMELS)**



Décheteur  
Terminator 6000S ^



KOMPTECH

# DÉCHIQUETEURS

Déchetuez n'importe quoi, avec les deux meilleurs déchetueurs sur le marché : le Crambo et le Terminator de Komptech. Tous deux disponibles en version mobile, stationnaire et stationnaire direct, ils sont vos alliés pour la démolition, broyer le bois, les déchets et les déchets organiques.

Déchetueur >  
Terminator 6000S



^ Déchetueur  
Terminator 6000S





**KOMPTECH**

# CRAMBO

Le Crambo est réputé être l'une des meilleures machines à déchiqueter au monde. Il propose deux arbres de broyage (shaft) spécialement conçus pour les déchets verts et le bois. D'une grande flexibilité, le Crambo est le seul qui permet d'ajuster le degré de déchiquetage et de produire des matériaux spécifiques pour le biocarburant, en un seul passage.

		3400	5000	6000
<b>Motorisation</b>	<b>Moteur diesel</b>	CAT ® C9.3 Tier 4 Final	CAT ® C13 Tier 4 Final	CAT ® C18 Tier 4 Final
	<b>Puissance</b>	330 hp (242 kW)	446 hp (328 kW)	583 hp (429 kW)
<b>Production</b>	<b>Capacité maximale</b>	Jusqu'à 45 tph	Jusqu'à 60 tph	Jusqu'à 100 tph
<b>Broyeur</b>	<b>Entraînement</b>	Hydraulique	Hydraulique	Hydraulique
<b>Tambour</b>	<b>RPM (max)</b>	32	32	41
	<b>Longueur</b>	9' 3" (2.8 m)	9' 3" (2.8 m)	9' 3" (2.8 m)
	<b>Diamètre</b>	2' (610 mm)	2' (610 mm)	2' (610 mm)
<b>Hauteurs</b>	<b>Chargement</b>	9' 6" (2.9 m)	9' 6" (2.9 m)	9' 6" (2.9 m)
	<b>Décharge</b>	13' 5" (4.1 m)	13' 5" (4.1 m)	13' 5" (4.1 m)
<b>Dimensions de transport</b>	<b>Longueur</b>	22' 9" (6.9 m)	22' 9" (6.9 m)	22' 9" (6.9 m)
	<b>Largeur</b>	9' 4" (2.9 m)	9' 4" (2.9 m)	9' 4" (2.9 m)
	<b>Hauteur</b>	10' 9" (3.3 m)	10' 9" (3.3 m)	10' 9" (3.3 m)
	<b>Poids</b>	53 800 lbs (24 400 kg)	54 200 lbs (24 600 kg)	55 100 lbs (25 000 kg)

## OPTIONS

- Tambour blindé
- Dents crochues
- Dents de rabotage
- Unité de coupe bio
- Tamis de 80 mm à 300 mm
- Aimant





**KOMPTECH**

# TERMINATOR

Le Terminator est capable de déchiqueter les matériaux les plus complexes et résistants, à la taille que vous souhaitez. Informez-vous sur les différents ajustements du système de tambour/peigne opposé, pouvant fournir un pré-broyage grossier ou de grosseur défini.

**3400                      3400 S                      5000                      5000 S                      6000 S**

<b>Motorisation</b>	<b>Moteur diesel</b>	CAT ® C9	CAT ® C9	CAT ® C13	CAT ® C13	CAT ® C13
	<b>Puissance</b>	330 hp (242 kW)	330 hp (242 kW)	446 hp (328 kW)	446 hp (328 kW)	583 hp (429 kW)
<b>Production</b>	<b>Capacité maximale</b>	Jusqu'à 45 tph	Jusqu'à 50 tph	Jusqu'à 60 tph	Jusqu'à 80 tph	Jusqu'à 100 tph
	<b>Tambour de broyage</b>	<b>RPM (max)</b>	29	29	29	32
<b>Tambour de broyage</b>	<b>Longueur</b>	9' 10" (3.0 m)	9' 10" (3.0 m)	9' 10" (3.0 m)	9' 10" (3.0 m)	9' 10" (3.0 m)
	<b>Diamètre</b>	3' 3" (1.0 m)	3' 3" (1.0 m)	3' 3" (1.0 m)	3' 3" (1.0 m)	3' 3" (1.0 m)
	<b>Hauteurs (chenilles)</b>	<b>Chargement</b>	9' 6" (2.9 m)	9' 6" (2.9 m)	9' 6" (2.9 m)	9' 6" (2.9 m)
<b>Hauteurs (chenilles)</b>	<b>Décharge</b>	13' 6" (4.1 m)	13' 6" (4.1 m)	13' 6" (4.1 m)	13' 6" (4.1 m)	13' 6" (4.1 m)
	<b>Dimensions de transport (chenilles)</b>	<b>Longueur</b>	22' 8" (6.9 m)	22' 8" (6.9 m)	22' 8" (6.9 m)	22' 8" (6.9 m)
<b>Largeur</b>		9' 2" (2.8 m)	9' 2" (2.8 m)	9' 2" (2.8 m)	9' 2" (2.8 m)	9' 2" (2.8 m)
<b>Hauteur</b>		10' 10" (3.3 m)	10' 10" (3.3 m)	10' 10" (3.3 m)	10' 10" (3.3 m)	10' 10" (3.3 m)
<b>Poids</b>		55 100 lbs (25 000 kg)	56 900 lbs (25 800 kg)	55 500 lbs (25 200 kg)	57 300 lbs (26 000 kg)	58 400 lbs (26 500 kg)

**OPTIONS**

- Tambour blindé
- Dents crochues
- Dents de rabotage
- Aimant



Tamiseur Multistar S3 ^



KOMPTECH

# TAMISEURS

Étape importante dans le traitement de la biomasse et des matières résiduelles, le tamisage est fait de façon plus efficace et à coût avantageux grâce à Komptech. La série de 4 tamiseurs vendue par Ault est certifiée « verte », réduisant au maximum les émissions polluantes, le bruit et la production de poussière.

Étoiles >  
auto-nettoyantes



^ Tamiseur Multistar XXL2



KOMPTECH

## MULTISTAR S3

Modèle d'entrée de gamme dans les tamiseurs Komptech 2 ponts, le Multistar S3 combine un faible coût d'acquisition et d'opération à un niveau de performance qui était auparavant comparable aux modèles de haute capacité (jusqu'à 100 m<sup>3</sup>/h). Ses petites dimensions en font l'allié parfait pour les endroits à espace réduit.



KOMPTECH

## MULTISTAR L3

Le Multistar L3 offre un système de nettoyage à haute efficacité breveté CLEANSTAR et peut traiter un débit de production de 200 m<sup>3</sup>/h. De conception récente, ses 2 tamis sont maintenant plus résistants et le système de décharge des fines particules a été revu pour plus d'efficacité.



KOMPTECH

## MULTISTAR XL3

Avec son débit de production de 300 m<sup>3</sup>/h et son tamis extra-long, le Multistar XL3 offre une flexibilité inégalée. De conception récente, il offre en option le fonctionnement électrique, propose le système de nettoyage à haute efficacité breveté CLEANSTAR et est homologué pour la route malgré sa grosseur.



KOMPTECH

## MULTISTAR XXL2

Tout nouveau cette année, le Multistar XXL2 repousse les limites avec son débit de production de 500 m<sup>3</sup>/h. Pouvant fonctionner sur un système électrique, il est l'alternative parfaite aux tamiseurs à tambours. Disposant d'un tamis extra-extra-long (11 m<sup>2</sup>) et du système de nettoyage CLEANSTAR, il est homologué pour les routes malgré sa grosseur.



^ Tamiseur Multistar S3



Tamiseur Multistar XL3 >

**ONE****S3****L3****XL3****XL3 Track****XXL2**

	ONE	S3	L3	XL3	XL3 Track	XXL2	
<b>Motorisation</b>	<b>Génératrice diesel</b>	Option	45 KVA (option)	60/85 KVA (option)	60 KVA	60 KVA	60 KVA
	<b>Alimentation électrique</b>	Jusqu'à 25 kW	De série	De série	De série	De série	De série
<b>Production</b>	<b>Capacité maximale</b>	262 vg <sup>3</sup> /h (200 m <sup>3</sup> /h)	130 vg <sup>3</sup> /h (100 m <sup>3</sup> /h)	327 vg <sup>3</sup> /h (250 m <sup>3</sup> /h)	293 vg <sup>3</sup> /h (300 m <sup>3</sup> /h)	293 vg <sup>3</sup> /h (300 m <sup>3</sup> /h)	523 vg <sup>3</sup> /h (400 m <sup>3</sup> /h)
<b>Chargement</b>	<b>Trémie</b>	3.3 vg <sup>3</sup> (2.5 m <sup>3</sup> )	3.3 vg <sup>3</sup> (2.5 m <sup>3</sup> )	9.2 vg <sup>3</sup> (7 m <sup>3</sup> )	9.2 vg <sup>3</sup> (7 m <sup>3</sup> )	9.2 vg <sup>3</sup> (7 m <sup>3</sup> )	13 vg <sup>3</sup> (10 m <sup>3</sup> )
	<b>Longueur</b>	6' 6" (2.3 m)	10' 2" (3.1 m)	12' 2" (3.7 m)	11' 2" (3.4 m)	11' 2" (3.4 m)	13' 1" (4.0 m)
	<b>Hauteur</b>	9' 10" (3.0 m)	9' 10" (3.0 m)	11' 2" (3.4 m)	11' 6" (3.5 m)	11' 6" (3.5 m)	10' 6" (3.2 m)
<b>Dimensions des tamis</b>	<b>Pont à produits grossiers</b>	14' 9" x 17' (4.5 m x 1.5 m)	7' 10" x 3' (2.4 m x 0.9 m)	10' 6" x 3' 11" (3.2 m x 1.2 m)	16' 5" x 3' 11" (5.0 m x 1.2 m)	16' 5" x 3' 11" (5.0 m x 1.2 m)	N/D
	<b>Superficie du pont à produits grossiers</b>	70 pi <sup>2</sup> (6.5 m <sup>2</sup> )	29 pi <sup>2</sup> (2.7 m <sup>2</sup> )	54 pi <sup>2</sup> (5 m <sup>2</sup> )	84 pi <sup>2</sup> (7.8 m <sup>2</sup> )	84 pi <sup>2</sup> (7.8 m <sup>2</sup> )	N/D
	<b>Pont à produits fins</b>	N/D	14' 1" x 3' (4.3 m x 0.9 m)	19.1' x 4' 3" (5.8 m x 1.3 m)	18' 1" x 4' 3" (5.5 m x 1.3 m)	18' 1" x 4' 3" (5.5 m x 1.3 m)	23' x 5' 3" (7.0 m x 1.6 m)
	<b>Superficie du pont à produits fins</b>	N/D	55 pi <sup>2</sup> (5.1 m <sup>2</sup> )	102 pi <sup>2</sup> (9.5 m <sup>2</sup> )	96 pi <sup>2</sup> (8.9 m <sup>2</sup> )	96 pi <sup>2</sup> (8.9 m <sup>2</sup> )	155 pi <sup>2</sup> (14.4 m <sup>2</sup> )
<b>Mailles du tamis</b>	<b>Gros</b>	> 60-90 mm	> 60-90 mm	> 60-90 mm	> 60/90 mm	> 60/90 mm	> 15/30 mm
	<b>Moyen</b>	N/D	10-25 / 60-90 mm	10-25 / 60-90 mm	10-25 / 20-50 mm	10-25 / 20-50 mm	N/D
	<b>Fin</b>	0-60 / 0-90 / 0-120 mm	0-10 / 0-25 mm	0-10 / 0-25 mm	0-10 / 0-25 mm	0-10 / 0-25 mm	0-15 / 0-30 mm
<b>Décharge (hauteurs)</b>	<b>Gros</b>	13' 1" (4.0 m)	7' 7" (2.3 m)	9' 2" (2.8 m)	10' 6" (3.2 m)	10' 6" (3.2 m)	11' 9" (3.6 m)
	<b>Moyen</b>	N/D	9' 6" (2.9 m)	11' 6" (3.5 m)	11' 6" (3.5 m)	11' 6" (3.5 m)	N/D
	<b>Fin</b>	12' 10" (3.9 m)	7' 7" (2.3 m)	11' 6" (3.5 m)	1' (0.3 m)	1' (0.3 m)	8' 10" (2.7 m)
<b>Dimensions de transport</b>	<b>Longueur</b>	26' 11" (8.2 m)	36' 7" (11 m)	44' 8" (13.6 m)	39' (11.9 m)	37' 5" (11.4 m)	44' 11" (13.7 m)
	<b>Largeur</b>	8' 3" (2.5 m)	18' 1" (5.5 m)	21' 4" (6.5 m)	8' 3" (2.5 m)	8' 3" (2.5 m)	8' 3" (2.5 m)
	<b>Hauteur</b>	8' 6" (2.6 m)	9' 10" (3.0 m)	13' 1" (4.0 m)	13' 1" (4.0 m)	12' 2" (3.7 m)	12' 10" (3.9 m)
	<b>Poids</b>	22 300 lbs (9 200 kg)	22 000 lbs (10 000 kg)	46 300 lbs (21 000 kg)	48 500 lbs (22 000 kg)	57 200 lbs (26 000 kg)	48 500 lbs (22 000 kg)

**OPTIONS**

- Ouverture des mailles du tamis
- Poulie magnétique
- Séparateur à air
- Télécommande sans fil
- Lubrification centrale



Séparateur Hurrikan ^



^ Séparateur Ballistor

Séparateur >  
Metalfex

KOMPTECH

# SÉPARATEURS

Les trois modèles de séparateurs Komptech distribués par Ault couvrent tous les besoins : biomasse, matières résiduelles, matières recyclables et même le métal. Ils sont réputés être extrêmement fiables et sont en demande partout dans le monde.



KOMPTECH

# BALLISTOR

Notre séparateur à déchets et à matières recyclables Ballistor combine la séparation balistique et le tamisage en une seule opération. Il peut être configuré pour séparer les matières en trois ou quatre fractions et dispose de plusieurs options. Sa conception haute performance est parfaite pour les industries demandant un fonctionnement continu.



		4300	6300	8300	10 300
<b>Motorisation</b>	<b>Puissance</b>	7.5 hp (5.5 kW)	14.7 hp (11 kW)	14.7 hp (11 kW)	14.7 hp (11 kW)
	<b>Production</b>	<b>Capacité maximale</b>	78 vg <sup>3</sup> /h (60 m <sup>3</sup> /h)	130 vg <sup>3</sup> /h (100 m <sup>3</sup> /h)	170 vg <sup>3</sup> /h (130 m <sup>3</sup> /h)
<b>Tamis</b>	<b>Éléments de tamisage</b>	4	6	8	10
	<b>Longueur des éléments</b>	18' 5" (5.6 m)	18' 5" (5.6 m)	18' 5" (5.6 m)	18' 5" (5.6 m)
	<b>Superficie de tamisage</b>	103 pi <sup>2</sup> (9.6 m <sup>2</sup> )	155 pi <sup>2</sup> (14.4 m <sup>2</sup> )	207 pi <sup>2</sup> (19.2 m <sup>2</sup> )	257 pi <sup>2</sup> (23.9 m <sup>2</sup> )
<b>Dimensions de transport</b>	<b>Longueur</b>	24' 1" (7.5 m)	24' 1" (7.5 m)	24' 1" (7.5 m)	24' 1" (7.5 m)
	<b>Largeur</b>	7' (2.2 m)	9' 1" (3.0 m)	12' 1" (3.9 m)	15' 1" (4.8 m)
	<b>Hauteur</b>	6' (1.9 m)	6' (1.9 m)	6' (1.9 m)	6' (1.9 m)
	<b>Poids</b>	12 700 lbs (5 750 kg)	15 400 lbs (7 000 kg)	18 700 lbs (8 500 kg)	21 500 lbs (9 750 kg)

## OPTIONS

- Plusieurs types de tamis (ouvertures, formes, et matériaux)
- Roulement de vilebrequin à lubrification centrale
- Système de graissage automatique
- Inclinaison fixe ou ajustable
- Couverture anti-poussière


**KOMPTECH**

# HURRIKAN

Notre séparateur Hurrikan fonctionne avec un processus breveté de pression-aspiration qui lui permet de séparer 90 % des matières qu'on lui soumet. Fonctionnant à l'électricité et à l'essence, il est extrêmement polyvalent et mobile. L'option S lui permet de traiter jusqu'à 60 m<sup>3</sup>/h de résidus (40 m<sup>3</sup>/h en version régulière).



## HURRIKAN

## HURRIKAN S

<b>Motorisation</b>	<b>Alimentation électrique</b>	28 kW	44 kW
	<b>Génératrice diesel</b>	48 KVA	60 KVA
<b>Production</b>	<b>Capacité maximale</b>	52 vg <sup>3</sup> /h (40 m <sup>3</sup> /h)	78 vg <sup>3</sup> /h (60 m <sup>3</sup> /h)
<b>Chargement</b>	<b>Largeur</b>	5' 3" (1.6 m)	5' 3" (1.6 m)
	<b>Hauteur</b>	6' 2" (1.9 m) à 7' 2" (2.2 m)	6' 2" (1.9 m) à 7' 2" (2.2 m)
<b>Produits finis</b>	<b>Hauteur</b>	9' 6" (2.9 m)	8' 6" (2.6 m)
<b>Dimensions de transport</b>	<b>Longueur</b>	27' (8.3 m)	31' 1" (11.0 m)
	<b>Largeur</b>	8' 6" (2.6 m)	8' 6" (2.6 m)
	<b>Hauteur</b>	13' 1" (4.0 m)	13' 1" (4.0 m)
	<b>Poids</b>	14 300 lbs (6 500 kg)	22 000 lbs (10 000 kg)

## OPTIONS

- Génératrice diesel
- Poulie magnétique
- Séparateur à rouleaux
- Convertisseur de fréquence pour ventilateur d'aspiration
- Canaux d'aspiration spéciaux
- Boîtier pour alimentateur vibrant



**KOMPTECH**

# METALFEX

Récemment ajouté à la gamme de séparateurs Komptech, le Metalfex, comme son nom l'indique, sert à trier les métaux et peut avaler les ferreux comme les non-ferreux. Il possède son propre convoyeur d'admission et peut fonctionner à l'électricité ou à l'essence. Il est disponible en version mobile et peut traiter jusqu'à 160 m<sup>3</sup>/h.



## METALFEX

<b>Motorisation</b>	Génératrice diesel/électrique	28 kW	<b>Production</b>	Capacité maximale	210 vg <sup>3</sup> /h (160 m <sup>3</sup> /h)
<b>Chargement</b>	Largeur				5' 3" (1.6 m)
	Hauteur				9' 10" (3.0 m)
<b>Séparation non ferreuse</b>	Type	Système de poteau excentrique	<b>Séparation ferreuse</b>	Type	Aimant de type « cross-band »
	Largeur de travail	6' 5" (1.9 m)		Largeur de la courroie	24" (600 mm)
<b>Décharge</b>	Hauteur fraction non ferreuse				10' 6" (3.2 m)
	Hauteur fraction nettoyée				10' 6" (3.2 m)
<b>Dimensions de transport</b>	Longueur				34' 5" (10.5 m)
	Largeur				8' 2" (2.5 m)
	Hauteur				11' 5" (3.5 m)
	Poids				33 000 lbs (15 000 kg)



Retourneur d'andain ^  
Topturn X4500



**KOMPTECH**

# RETOURNEURS D'ANDAIN

Komptech a bâti une réputation d'excellence partout dans le monde entre autres par sa gamme de retourneurs d'andain. Tous disponibles sur roues et sur chenilles, ils sont tous équipés de leur unique cabine articulée très confortable.

^ Retourneur d'andain  
Topturn X5000



Retourneur d'andain >  
Topturn X4500





KOMPTECH

## TOPTURN X4500

Le X4500 est notre retourneur de compost d'entrée de gamme, mais il a tout de même des capacités de géant grâce à son tambour de 1 200 mm de diamètre. Comme son nom l'indique, il peut traiter des lots de compost de 4 500 mm de large et a une capacité allant jusqu'à 3 000 m<sup>3</sup>/h. Son moteur puissant optionnel de 205 kW est à toute épreuve.



KOMPTECH

## TOPTURN X5000

Le X5000 est notre tout nouveau retourneur d'andain de moyenne capacité (5 000 mm de largeur de compost). Il repousse plus loin les capacités de production avec son moteur de 250 kW livrable et son tambour de 1 200 mm de diamètre. Le X5000 peut traiter jusqu'à 4 000 m<sup>3</sup>/h de compost.


**KOMPTECH**

# TOPTURN X63

Le retourneur d'andain X63 est notre modèle ultime (5 700 mm de largeur de compost). Son moteur de 287 kW et son tambour plus grand, d'un diamètre de 1 400 mm de diamètre, augmente ses capacités encore plus, jusqu'à 4 500 m<sup>3</sup>/h. Impossible d'en traiter davantage.

**TOPTURN X4500**
**TOPTURN X5000**
**TOPTURN X63**

<b>Motorisation</b>	<b>Moteur diesel</b>	CAT® C7.1		CAT® C7.1/ CAT® C9.3B		CAT® C9.3 Tier 4 Final	
	<b>Puissance</b>	205 hp (151 kW) 278 hp (205 kW) (option)		278 hp (205 kW) 340 hp (250 kW) (option)		390 hp (287 kW)	
<b>Production</b>	<b>Capacité maximale</b>	5 230 vg <sup>3</sup> /h (4 000 m <sup>3</sup> /h)		3 925 vg <sup>3</sup> /h (3 000 m <sup>3</sup> /h)		5885 vg <sup>3</sup> /h (4 500 m <sup>3</sup> /h)	
<b>Tambour</b>	<b>RPM</b>	195		195		195	
	<b>Diamètre</b>	3' 11" (1 200 mm)		3' 11" (1 200 mm)		4' 7" (1 400 mm)	
<b>Dimensions de l'andain</b>	<b>Largeur</b>	14' 9" (4.5 m)		16' 5" (5.0 m)		18' 8" (5.7 m)	
	<b>Hauteur</b>	7' 3" (2.2 m)		7' 3" (2.2 m)		8' 6" (2.6 m)	
	<b>Coupe transversale de l'andain (45°)</b>	55 pi <sup>2</sup> (5.0 m <sup>2</sup> )		65 pi <sup>2</sup> (6.2 m <sup>2</sup> )		65 pi <sup>2</sup> (6.2 m <sup>2</sup> )	
<b>Vitesse maximale</b>	<b>Roues</b>	4 km/h 6 km/h (option)		4 km/h 6 km/h (option)		4 km/h 6 km/h (option)	
	<b>Chenilles</b>	4 km/h		4 km/h		4 km/h	
<b>Dimensions de transport</b>	<b>Longueur</b>	15' 9" (4.8 m)	15' 9" (4.8 m)	17' 5" (5.3 m)	17' 5" (5.3 m)	20' 4" (6.2 m)	20' 4" (6.2 m)
	<b>Largeur</b>	9' 6" (2.9 m)	8' 2" (2.5 m)	9' 6" (2.9 m)	8' 2" (2.5 m)	9' 6" (2.9 m)	8' 2" (2.5 m)
	<b>Hauteur</b>	10' 10" (3.3 m)	10' 10" (3.3 m)	10' 10" (3.3 m)	10' 10" (3.3 m)	11' 10" (3.6 m)	11' 10" (3.6 m)
	<b>Poids</b>	32 000 lbs (14 000 kg)	33 000 lbs (15 000 kg)	35 300 lbs (16 000 kg)	36 300 lbs (16 500 kg)	39 700 lbs (18 000 kg)	41 200 lbs (18 700 kg)

**OPTIONS**

- Rabat à débris
- Options de chauffage

KOMPTECH

# TAMBOURS (TROMMELS)



## NEMUS

Le tambour Nemus est notre modèle haute performance et repousse plus loin les limites. Avec son châssis renforcé et son puissant moteur, il peut traiter jusqu'à 170 m<sup>3</sup>/h grâce à son tambour de 5 500 mm de long. Il possède son propre système de nettoyage, deux convoyeurs de sortie et peut être livré en version semi-remorque, fixe ou sur chenilles.



### NEMUS 2700

<b>Motorisation</b>	<b>Moteur diesel</b>	94 hp (70 kW)
---------------------	----------------------	---------------

<b>Chargement</b>	<b>Volume</b>	6.5 vg <sup>3</sup> /h (5 m <sup>3</sup> /h)
	<b>Longueur</b>	13' (4.0 m)
	<b>Largeur</b>	3' 4" (1.6 m)
	<b>Hauteur</b>	9' 4" (2.8 m)

<b>Décharge</b>	<b>Hauteur gros produits</b>	11' 5" (3.5 m)
	<b>Hauteur produits fins</b>	11' 5" (3.5 m)

<b>Dimensions de transport</b>	<b>Longueur</b>	39' (12.0 m)
	<b>Largeur</b>	8' 3" (2.5 m)
	<b>Hauteur</b>	13' (4.0 m)
	<b>Poids</b>	37 500 lbs (17 000 kg)

<b>Production</b>	<b>Capacité maximale</b>	222 vg <sup>3</sup> /h (170 m <sup>3</sup> /h)
-------------------	--------------------------	--

<b>Tambour</b>	<b>RPM (max)</b>	23
	<b>Diamètre</b>	6' 6" (2.0 m)
	<b>Longueur</b>	18' (5.5 m)
	<b>Surface de tamisage</b>	322 pi <sup>2</sup> (30 m <sup>2</sup> )

### OPTIONS

- Extensions de convoyeurs
- Poulie magnétique
- Nettoyeur de brosses
- Graissage centralisé
- Pré-tamiseur de trémie
- Contrôleur de capteur de trémie
- Télécommande sans fil
- Moteur extensible (hydraulique)
- Vitesse variable

# ***AULT***

DISTRIBUTEUR EXCLUSIF





**LES ÉQUIPEMENTS AULT LTÉE**

30, rue Nadeau, Waterloo (Québec) J0E 2N0 / 1 855-300-AULT / 514 826-0925 / [jackson@ault.ca](mailto:jackson@ault.ca)

**AULT.CA**